

شاهنامه، حماسه ملی (دوران تیموریان و صفویان)

شاهنامه کتابی اسطوره‌ای است که سرنوشت ایرانیان را در بُعد حماسی آن از ابتدا شرح داده و شرح دلوری‌های فرزندان این زاد و بوم را بیان داشته است، کتابی که آینه‌ی تمام‌نمای فرهنگ ایرانی، زندگی، باورها، آیین، مبارزات و درگیری‌های بین خیر و شر و سپیدی و سیاهی بین انسان‌های دیو صفت و خوبان است.

تصویرسازی‌های دقیق و صور بیانی بسیاری که در سراسر شاهنامه وجود دارد همواره منبع الهامی برای هنرمندان نگارگر بوده است و آن‌ها را از قرون گذشته همواره به‌تصویر کردن اشعار آن واداشته است. موضوعات متنوع و گسترده‌ی شاهنامه، نبردهای مختلف، مسائل اجتماعی، درگیری بین دیو و انسان‌های دلاور و درست، فتح سرزمین‌های مختلف و جنگاورانشان و نبردهای آن‌ها با یکدیگر، لشکرکشی‌ها و... هر کدام را به‌خوبی مجسم و تصویر کرده و با زبان تصویری خاص خود گویای صحنه و یکی از بخش‌ها و داستان‌های این کتاب می‌باشد.

مصورسازی شاهنامه از همان آغاز سروده شدن متداول بوده و حتی برخی از داستان‌های آن که پیش از فردوسی رواج و شهرت داشته، نیز مورد توجه بوده که تصاویری از آن‌ها موجود است. در دو دوره‌ی تیموری و صفوی که از درخشان‌ترین دوره‌های نگارگری ایران به‌شمار می‌روند نیز شاهنامه‌ی بارها مصور می‌شود که شاخص‌ترین آن‌ها شاهنامه بایسنقری از نسخه‌های مصور برجسته مکتب هرات در دوره‌ی بایسنقر میرزا مربوط به تیموریان و شاهنامه‌ی شاه طهماسبی، نسخه‌ای که در مکتب تبریز مصور شده، مربوط به دوران صفویان است.

در این مقاله که با هدف معرفی نسخ مصور شده‌ی شاهنامه در دوره‌های تیموری و صفوی تنظیم شده است، ابتدا به شرح اهمیت شاهنامه و ضرورت پرداختن به آن و سپس شاهنامه‌های مصور این دو دوره بررسی شده است. این مقاله که گردآوری مطالب آن به روش کتابخانه‌ای و تنظیم آن به شیوه توصیفی - تاریخی است، پاسخ سؤالات زیر را دنبال می‌کند:

۱- چرا شاهنامه در دوره‌های مختلف به‌طور گسترده مورد توجه



هنرمندان بوده است؟

۲- شاهنامه‌های مصور دوره‌های تیموری و صفوی کدامند؟
واژگان کلیدی: شاهنامه، نگارگری ایرانی، تیموری، صفوی.

مقدمه

شاهنامه در طول عمر هزار ساله‌اش دمساز جاودانه‌ی ملت ایران و شریک غم‌ها و شادی‌هایش بوده است. ایرانیان در ده قرن پر فراز و نشیبی که از پیدایش شاهنامه می‌گذرد، بی‌هیچ تصنع و تبلیغی این شاهکار حماسی را قبایلی حیثیت و سند افتخار ملی خود دانسته‌اند و هر صنف و دسته‌ای به

وسع فهم و اقتضای حالش آن را در مرکز توجه جامعه قرار داده است.

در طول ده قرن نقش قهرمانان آن گاه بر روی ظروف نقش بسته و گاهی بر روی صفحات کتاب‌ها تصویر شده و زمانی زینت بخش قهوه‌خانه‌ها گردیده تا یادآور قهرمانی ایرانیان باشد و گاهی هم بر قلب پارچه‌های قلمکار مهر شده است.

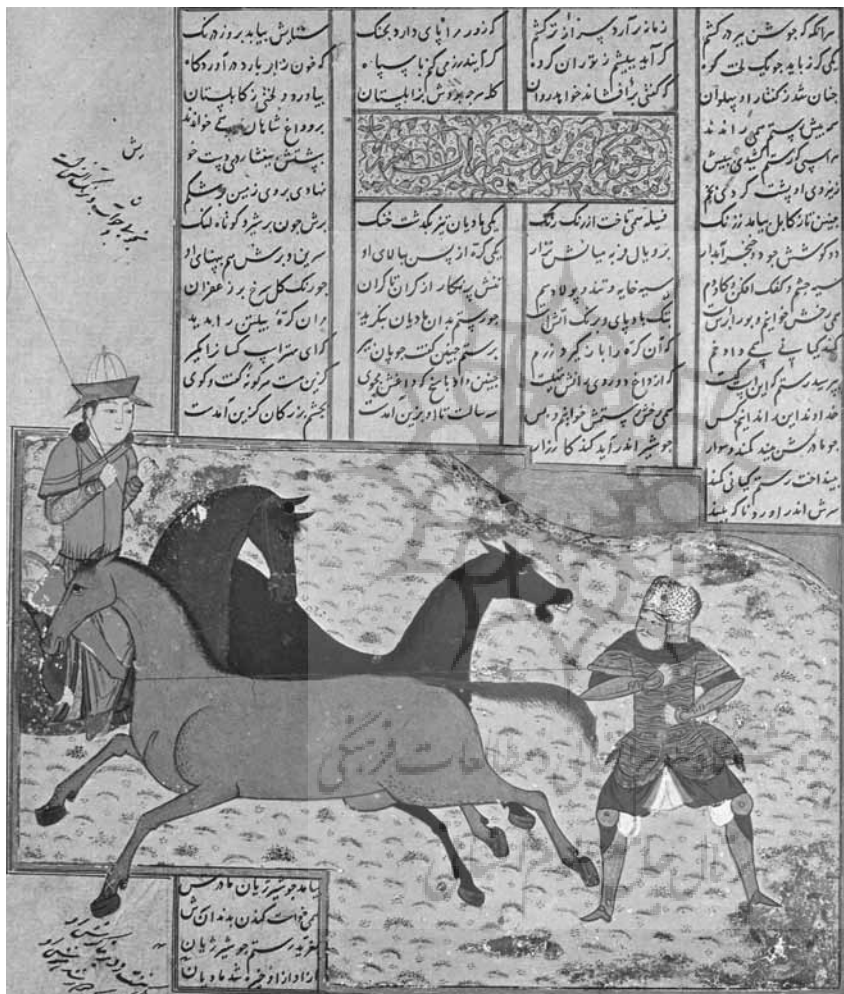
شاهنامه‌های دوره‌های تیموری و صفوی به‌خاطر زیبایی، نبوغ و هنری که در مصورسازی آن به‌کار رفته مورد توجه این مقاله است. در دوره‌ی تیموری نگارگری ایرانی تحت حمایت شاهان هندوستان و هنرپرور، آن‌چنان تحول یافت که شیوه‌های نقاشی چینی را کنار گذاشته و شیوه‌ی خاص خود را با حفظ سنت‌های کهن برگزید. در دوره‌ی صفوی نیز از آن رو که هنرمندان هم‌چنان از حمایت پادشاه بهره‌مند بودند نقاشان بزرگی چون بهزاد، سلطان محمد و آقا میرک جزو مقربان شاه جوان درآمدند.

هر دو دربار تیموری و صفوی به نگارش نسخ خطی گرایش داشته و از این میان شاهنامه از نسخ مورد توجه و متون دلخواه برای نگارگری بوده است. چرا که نگارش و تهیه‌ی نسخه‌ی شاهنامه یکی از سنت‌های ادبی - هنری ایران در طی قرون متمادی بوده است. بر این اساس تعداد

زیادی نسخه‌ی خطی از شاهنامه‌ی مربوط به دوران ایلخانیان تا اواسط دوره‌ی قاجاریه به جای مانده است.

با توجه به این‌که در عصر کنونی جامعه‌ی ما هنر متعهد را می‌طلبد و توجه به سنت‌های اصیل ایرانی را ارج می‌نهد، چه چیز می‌تواند بهتر از پرداختن به داستان‌هایی که یادآور رشادت‌های پهلوانان ایرانی در جنگ با تجاوزگران است، باشد و چه موضوعی زیباتر از هفت خان رستم که رمز و نماد زیبایی از جنگ با پلیدی و ناپاکی است و چه مطلبی زیباتر از گذشتن سیاوش از آتش برای بیان پیروزی حق بر باطل.

مقاله‌ی حاضر در پی آن است که با معرفی نسخ شاهنامه‌های مصور شده در دو دوره‌ی تیموری و صفوی که دوره‌های درخشان نگارگری ایران هستند، گاهی در جهت نزدیک شدن به چشم‌اندازی که در آن برگزیده‌ی هنر بار خود تکیه کنیم و سعی کنیم آن را با پیشرفت‌ها و نیازهای کنونی هنر و جامعه تطبیق دهیم، بردارد. بنابراین، ابتدا با اشاره به اهمیت شاهنامه و ضرورت بررسی آن، به شرح مکاتب نگارگری دوره تیموری و صفوی پرداخته و سپس شاهنامه‌های مربوط به هر مکتب در هر دو دوره معرفی شده است. هم‌چنین، در جایی که دو شاهنامه‌ی بایسنقری و شاه طهماسبی مورد بحث واقع شده از هر یک نگاره‌ای به لحاظ سبک و محتوا بررسی شده است.



ت-۱. برگی از شاهنامه‌ی فردوسی منسوب به ابراهیم سلطان - رستم رخس را از میان گله‌ی اسبان انتخاب می‌کند - حدوداً ۸۳۹ هجری

شاهنامه هویت ملی ایرانیان

به جرأت می‌توان گفت که هیچ ایرانی‌ای نیست که با شاهنامه و سراینده‌ی آن «فردوسی» شاعر پارسی‌گوی ایرانی آشنا نباشد، حتی کمتر ایرانی‌ای یافت می‌شود که بی‌تی چند از شاهنامه فردوسی را در گنجینه‌ی خاطر نداشته باشد و چه بسا افرادی که با نداشتن سواد کافی، بخش عظیمی

از این سند جاویدان ملیت و قومیت ایرانی را از بردارند.

در بین میراث عظیم و ارزنده‌ی ادب فارسی کمتر کتابی بدین عظمت و ارزشمندی وجود دارد. با این حال نه امروز که دستگاه‌های چاپ و افست و فتوکپی کار تکثیر متن‌ها را آسان کرده، که از روزگار فردوسی به بعد، مردم ایران این کتاب ارزشمند را با همتی عاشقانه نوشته‌اند، به طوری که امروزه در هیچ جای دنیا کتابخانه‌ای نیست که در میان دست‌نویس‌های فارسی آن چندین نسخه مربوط به شاهنامه نباشد.

تعداد دست‌نویس‌های شاهنامه، گذشته از آن‌هایی که در آتش سوخته یا توسط افرادی اوراق شده و به فروش رفته است، هنوز بسیار قابل ملاحظه است. در میان آثار باقیمانده، قدیمی‌ترین نسخه‌ی خطی موجود از شاهنامه که متأسفانه بیش از نیمی از آن از بین رفته، نسخه‌ی مربوط به سال ۱۲۱۷/۶۱۴ است که در فلورانس نگهداری می‌شود. نسخه‌ی خطی دیگری هم که مربوط به سال ۱۲۷۹/۶۷۵ است در موزه‌ی بریتانیا نگهداری می‌شود. شاهنامه‌ی بایسنقری که شاهکار هنر و آیت زیبایی است و شاهنامه‌ی شاه پهلمااسب که برگ‌های آن پراکنده شده‌اند و بالاخره ده‌ها نسخه‌ی دیگر که از کثرت استعمال فرسوده شده‌اند، همه‌جا زینت‌افزای کتابخانه‌های عمومی و شخصی هستند. بدین ترتیب شاهنامه در طی قرون و اعصار با دقت و مواظبت بسیار نوشته شده و نگارگری و تذهیب و تزیین شده است. نخستین چاپ شاهنامه نیز به سال ۱۸۵۹/۱۲۲۶ در هندوستان صورت گرفت و کار چاپ و نشر آن همواره تا امروز ادامه یافته است.^۱

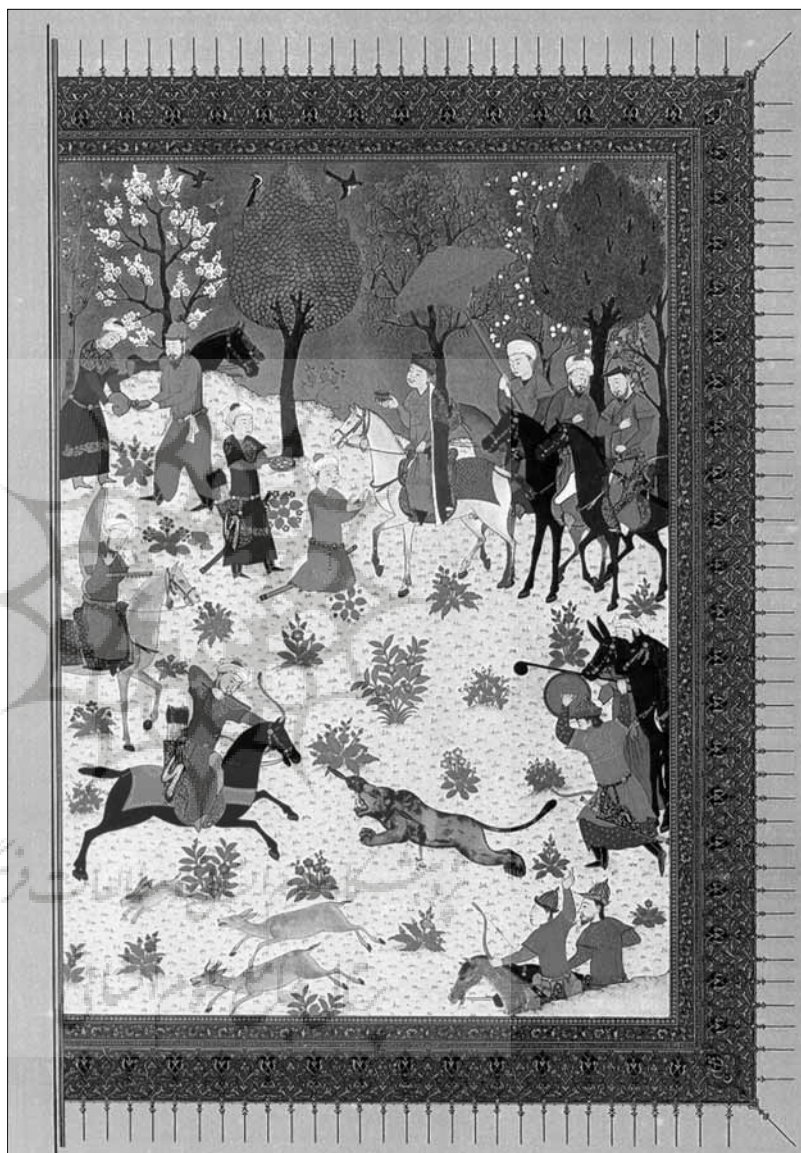
بدین ترتیب شاهنامه از جمله کتاب‌هایی بوده که در تمام دوران به دستور سلاطین و بزرگان اقدام به نگارش و نسخه برداری مجدد آن می‌شده است. نسخی که در طول تاریخ هر یک نشان از هنر کتاب‌سازی و کتاب‌آرایی آن دوره می‌دهد و هریک از هنرمندان سعی می‌کرده‌اند که اوج هنر خود را در این نسخ به نمایش درآورند تا در برابر این شاعر بزرگ پارسی‌گوی ادای دینی کرده باشند.

شاهنامه را می‌توان به سه قسمت کلی تقسیم

کرد:

۱ - قسمت اول از کیومرث تا آخر داستان گشتاسب و خاتمه‌ی کار رستم بخش داستانی و اساطیری شاهنامه است که بسیاری از داستان‌ها و اشخاص موضوع آن از اوستا و سایر کتب مقدس زرتشتی‌ها گرفته شده است.

۲ - قسمت دوم از سلطنت بهمن تا آغاز دوره ساسانیان با این‌که جنبه‌ی افسانه‌ای دارد ولی اساس آن تاریخی است.



ت-۲. برگی از شاهنامه‌ی بایسنقری - شکارگاه.

۳ - قسمت سوم یکسره تاریخ ساسانیان است، که از اردشیر بابکان شروع و در برگزیده‌ی ماجراهای شیرین شاهان ساسانی است. مثل داستان بهرام گور و رزم و شکارهای وی، لشکرکشی شاپور دوم به قلعه شاه عرب و گرفتن آن قلعه، ماجراهای خسرو پرویز و عشقش به شاهزاده ارامنی شیرین و...

در تمامی این داستان‌ها و حماسه‌ها، فردوسی نشان‌دهنده‌ی احساس و آرزوی ملت ایران بوده و به قول شادروان محمدعلی فروغی، سخنگوی ایشان است و این سبب دوام‌پذیر شدن این حماسه در بین ایرانیان و یافتن چنین منزلتی است.

شاهنامه‌های دوران تیموری

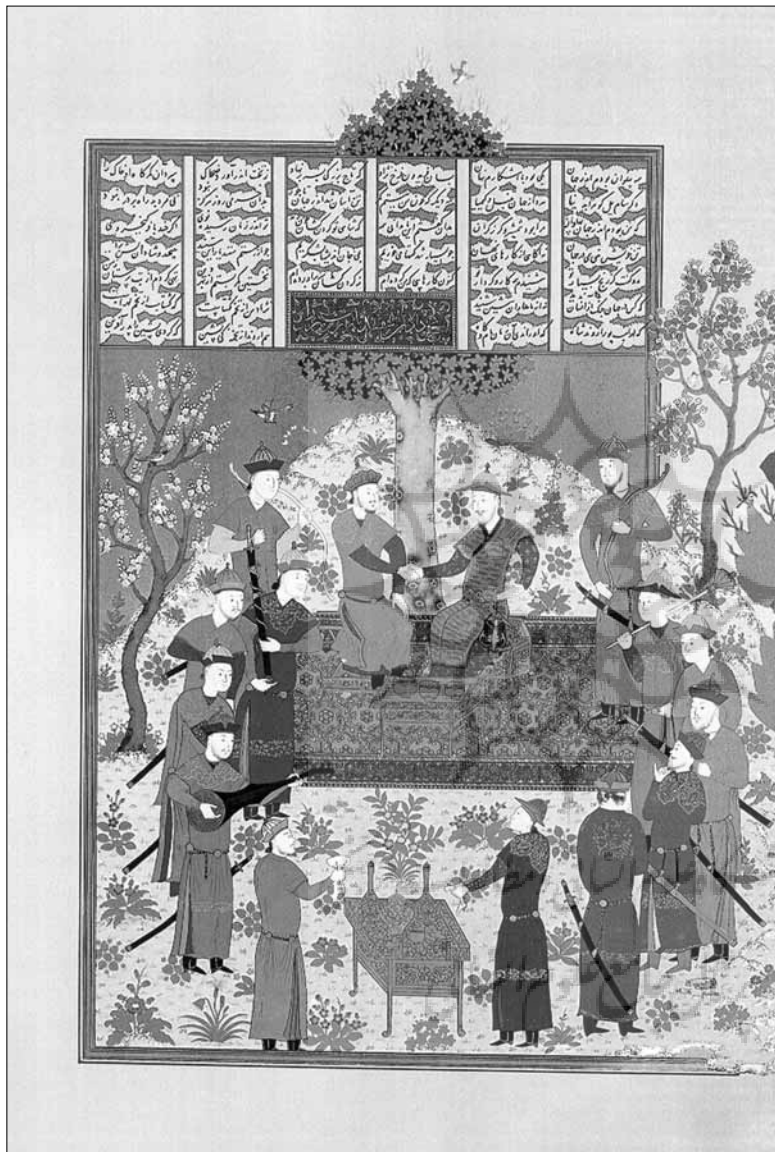
از شاهنامه‌های مکتب شیراز، قدیمی‌ترین کتاب خطی مصور که می‌تواند به مکتب شیراز منسوب شود، شاهنامه‌ای است به تاریخ ۷۷۲/۱۴۶۷ که در موزه‌ی استانبول می‌باشد. نسخه‌ی دیگری از شاهنامه در کتابخانه‌ی سلطنتی مصر ۷۹۶/۱۳۹۳ است که هنوز قدری سردرگمی در ترکیب‌بندی‌هایش دیده می‌شود. مثلاً اسب‌ها بالاتر از زمین یورتمه می‌روند یا شخصیت‌های بیپه‌ده در صحنه تصویر ایستاده‌اند. ولی صحنه‌ای که در آن یک گروه اسب سوار گرد آمده‌اند یا صحنه‌ای از درباریان یا نقش‌مایه‌های دورنما، نشان می‌دهد که این مکتب خیلی بیش‌تر با مکاتب تبریز یا بغداد، که در آن تصاویر کتاب رشیدالدین تولید می‌شده، مربوط بوده است. متأسفانه بیش‌تر تصاویر به‌طور جدی آسیب دیده‌اند. در زمینه، اغلب رنگ آبی به‌کار رفته است و عناصر مغولی جای خود را به نقش‌مایه‌های ایرانی داده‌اند. البته نقوش و تزیینات این شاهنامه شروع یک حرکت را نشان نمی‌دهد ولی تنها مثالی ساده از یک تمایل برای چند دهه محسوب می‌گردد.

نسخه‌ی دیگری از شاهنامه فردوسی در چستربیتی در موزه‌ی بودلین مربوط به سال ۸۰۰/۱۳۹۷ می‌باشد که نمایشگر پیشرفت بیش‌تری در استفاده از رنگ نسبت به کتاب خطی قاهره است. گرچه از نظر تاریخی چهار سال قدیمی‌تر است.

شاهنامه‌ی دیگری در کتابخانه‌ی بودلین وجود دارد که برای ابراهیم سلطان نسخه‌برداری شده است. بسیاری از زمینه‌ها، ارتباط معینی را با گلچین ادبی برلین نشان می‌دهد که خود، دلیلی است بر این که این نقاشی‌ها نیز باید در حدود سال ۸۲۳/۱۴۲۰ توسط نقاش دیگری اجرا شده باشند. این کار هنرمند به‌ویژه با انتخاب رنگ‌های بسیار قوی مشخص شده است. او در صحنه‌های دربار، اندام‌ها را بسیار دراز رسم کرده و در بعضی از صحنه‌های جنگ تمایل به نمایش ترکیبات دایره‌ای دارد. اما بیش‌ترین تأثیرش را در طرح‌های پهلوانی ارائه می‌دهد زیرا آن‌ها را کاملاً

شاهنامه‌های مکتب هرات

شاهنامه‌ی سیمیرغ از جمله شاهنامه‌های مصور شده در مکتب هرات است. این نسخه کتابی کامل به قطع ۲۵ × ۱۵ سانتی‌متر و در ۴۸۹ ورق (۹۷۸ صفحه) می‌باشد که صفحه‌گذاری و فقط از نوشتن شماره ورق‌های



ت-۳. برگی از شاهنامه‌ی بایسنقری - دیدار رستم و اسفندیار.

آخر در آن خودداری شده است. در هر صفحه دو ستون و در هر ستون ۲۹ بیت نوشته شده که جمع آن در حدود ۵۴۰۰۰ بیت است. جدول و عناوین طلایی است با سه تذهیب، ۲۷ مجلس نقاشی و ۵۰ صفحه طلا اندازی شده که دو مجلس اول مربوط به دربار سلطان و مجلس ملاقات فردوسی با شاعران است. یک مجلس از طبیعت دارد که فقط حیوانها در آن نشان داده شده‌اند و تصویر آخر کتاب، فردوسی و کاتبش را نشان می‌دهد. این کتاب دارای تاریخ کتابت نیست، ولی کارشناسان موزه پرنس اف ویلمز بمبئی معتقد بودند که متعلق به قرن نهم هجری قمری است. این

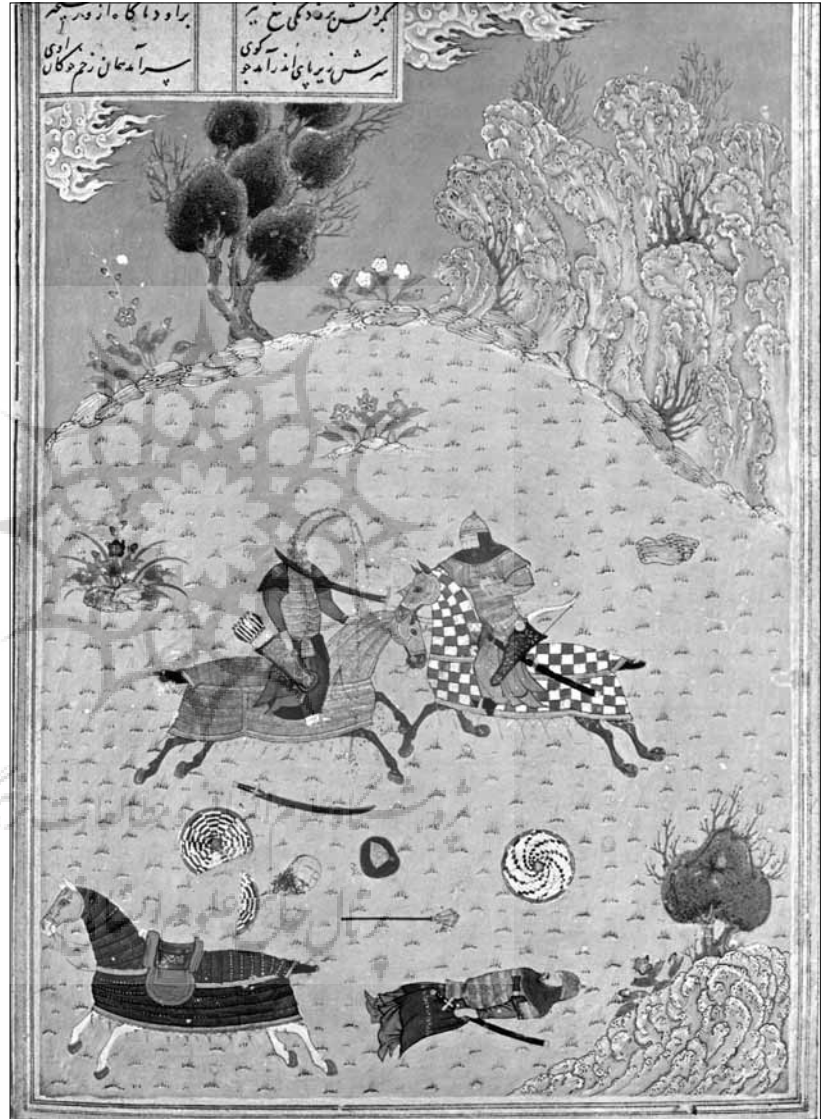
شاهنامه در سال ۷۵۲/۱۳۵۱ در هند فروخته شد و مهدی غروی به جهت سهولت در معرفی این کتاب آن را سیمرغ نام نهاد، زیرا در نخستین بخش از نخستین تصویر آن هیکل یک سیمرغ ارائه شده است. از خصوصیات نقاشی‌های کتاب وجود تصاویر حیوانات است. در اغلب صحنه‌ها، در حاشیه‌ی نخستین تصویر نقشی از حیوانات عجیب نیز دیده می‌شود که یادآور جهنم و تصاویر کتاب ارداویرافنامه است که تقریباً در هیچ شاهنامه‌ای تا به حال دیده نشده است.

از نظر تطابق عبارات و کلمات، نسخه‌ی سیمرغ بیش‌ترین شباهت را با نسخه‌ی مفقود دکتر سعید خان کردستان دارد که از قرن هشتم به‌جای مانده است. نسخه‌ی سیمرغ در ۶۶ مورد با این نسخه توافق دارد. نسخه‌ی مزبور با نسخه‌ی اول موزه‌ی بریتانیا در ۴۷ مورد مطابقت دارد. سومین نسخه‌ی نزدیک به نسخه‌ی مزبور در جمع نسخ مورد استفاده‌ی مرحوم قزوینی که جمعاً دوازده نسخه بود، نسخه دوم کتابخانه‌ی ملی پاریس مورخ ۹۱۰ می‌باشد که در ۴۰ مورد با نسخه‌ی سیمرغ مشابه است. همچنین با نسخه‌ی سوم موزه‌ی بریتانیا نیز در ۳۸ مورد و با نسخه‌ی دوم موزه‌ی بریتانیا هم در ۱۷ مورد مشابهت دارد.

با مقایسه میان یکی از تصاویر کتاب به‌نام «تخت‌نشینی کیومرث» با همان تصویرها در شاهنامه کتابخانه‌ی بودلیان آکسفورد مورخ ۸۲۲/۱۴۱۹ که برای ابراهیم سلطان فرزند شاهرخ حکمران فارس در شیراز نوشته شده است و شاهنامه‌ی طهماسبی که زمان کتابت آن نیمه‌ی دوم قرن دهم و برای شاه طهماسب صفوی تهیه شده است، می‌توان سبک آن را مورد بررسی قرار داد. نگاره‌ای در این شاهنامه وجود دارد که در آن کیومرث بر روی سکویی نشسته و عده‌ای دورش جمع شده‌اند.

در شاهنامه‌ی سلطان ابراهیم، کیومرث روی کوه زیر درخت نشسته است، لباس پلنگینه‌ای پوشیده و در زیر آن، لباس دیگری به تن کرده و کلاه پلنگی به سر دارد. گذشته از کیومرث فقط یک نفر دیگر، برخی تکه‌های لباسش از پوست پلنگ است. زمینه‌ی صحنه گل‌های ریز یکنواخت است و شیری در زیر پای کیومرث خوابیده و خود وی روی پوست ببر نشسته است. در جمع اطرافیان وی دو نفر با چهره‌ی تیره دیده می‌شوند (کار تازه و بی‌سابقه در نقاشی تیموری). در شکل کوه اثر تکنیک نقاشی چینی محسوس است.

در شاهنامه‌ی شاه طهماسبی، کیومرث بر روی کوه نشسته، دو سه نفر دیگر بر روی کوه نیز جای مخصوص خود را دارند. شاه زیر لباس خود پلنگینه پوشیده است در حالی که دیگران بر روی لباسشان پلنگینه



ت-۴. برگی از شاهنامه‌ی محمد جوکی - جنگ گسته‌م و فرشید - سال ۸۴۴ هجری.

پوشیده‌اند. کلاه شاه پلنگی نیست. در این صحنه، حیوانات مختلف در حال استراحت دیده می‌شوند. درخت، سبزه و گل فراوان است. در جمع درباریان دو نفر هم با رنگ چهره‌ی تیره دیده می‌شوند.

در شاهنامه‌ی سیمرغ کیومرث به روی کوه نشسته (بدون درخت) همه‌ی البسه وی پلنگینه و ساده است. دو نفر از چهار نفر حاضران در مجلس نیز پلنگینه پوشیده‌اند. در صحنه حیوانی وجود ندارد. زمینه‌ی خلوت با گل‌های بزرگ در زمینه‌ای از رنگ سبز تیره و مات است. (یادآور نقاشی‌های دیواری)

آسمان در هر سه نقاشی طلایی است. سادگی و خامی تصویر سیمرغ کاملاً معرف قدمت آن است. از خصوصیات مجلس‌های قدیم، سادگی آن است و رنگ‌آمیزی و به‌خصوص به‌کاربردن رنگ طلایی برای آسمان که به تدریج در دوران صفوی منسوخ می‌شود. در تصاویر شاهنامه‌ی سیمرغ، هفت مجلس را با آسمان طلایی ساخته‌اند و در دو مجلس در آسمان ابر طلایی است. در دو مجلس آسمان طلایی است با ابر سفید به اسلوب چینی و فقط در پنج مجلس است که آسمان آبی دیده می‌شود.

رنگ‌های تیره و مات به‌خصوص قرمز و سبز و آبی که یادآور دوران نقاشی دیواری است و در دوره‌ی اعتلای عصر تیموری و صفوی دیگر دیده نمی‌شود، به‌وفور در مجلس‌های این شاهنامه هست. رنگ سیاه برای آب در هنگام گذشتن گیو، کیخسرو و فرنگیس از رودخانه که از خصوصیات نقاشی‌های مقدم تیموریان است و ارائه‌ی بوته گل‌های بزرگ که آن نیز یادگار نقاشی‌های ایران و آسیای مرکزی و هند است، در این مجلس‌ها به‌وفور دیده می‌شود.^{۴۳}

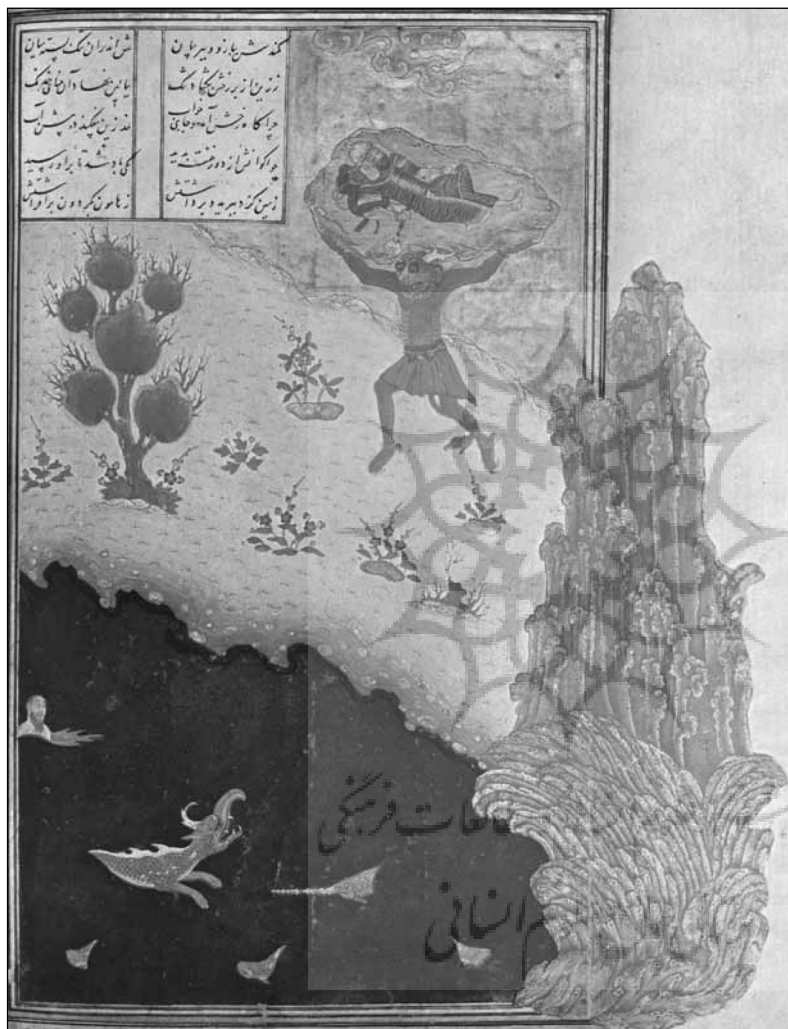
مشهورترین نسخه‌ی شاهنامه‌ای که در کتابخانه‌ی بایسنقری تهیه شده امروزه در کتابخانه‌ی کاخ گلستان در تهران نگهداری می‌شود. این شاهنامه به‌علت این که در لندن، پاریس، لنینگراد و رم به نمایش در آمده و نقاشی‌های آن به‌وسیله‌ی یونسکو در سری کتاب‌های دنیای هنر در جلد مربوط به ایران چاپ شده، در غرب مشهور گردیده است. شاهنامه‌ی بایسنقری تعداد بیست و دو

تابلوی نقاشی دارد که همه سالم هستند و در سال ۱۴۳۷/۷۴۱ به خط جعفر بایسنقری کتابت و به بایسنقر میرزا اهدا شده است. این نسخه صرف‌نظر از درخشش رنگ، از لحاظ وضوح و نوع ترکیب‌بندی نگاره‌های آن شگفت‌آور است.

کتاب، ابتدا با تصویری دو صفحه‌ای از منظره‌ی شکار شروع می‌شود که در آن بایسنقر جوان به نظاره ایستاده است. پاهای هر یک از پیکرها متفاوت با دیگری کشیده شده و حرکات نیز یکنواخت نبوده ولی فرم‌ها کمی خشک هستند. این کیفیت نسبتاً خشک، به‌خصوص در شکل تنه‌ی درختان

و شکل صخره‌ها به چشم می‌خورد که کوشش برای ایجاد صخره‌های مرجان مانند را که فراوان هستند، خنثی نموده است. در واقع در ترسیم شکل ساختمان‌ها که روشنی و وضوح کاشی‌ها مانند نقاشی‌های دیگر با خصوصیات صحنه نمایش گونه نفی نگردیده، هنرمند به‌خوبی موفق بوده است. (تصاویر ۳ و ۲)

پرسش این است که آیا این کتاب خطی، کپی همان متن حماسی است که بایسنقر شخصاً حامی آن بوده و مقدمه‌ی آن را خود در سال ۸۳۰/۱۳۳۶



ت-۵. برگی از شاهنامه‌ی محمد جوکی، مکتب هرات، اکوان دیو رستم را به دریا می‌اندازد - سال ۸۸۴ هجری

یعنی چهار سال زودتر از تاریخی که در صفحه‌ی آخر کتاب است، نوشته یا نه؟ به نظر می‌رسد مدتی طولانی صرف نوشتن، نقاشی و تذهیب آن شده است و با شواهدی که در دست داریم هر کتاب زمان شروع و پایانش با هم متفاوت بوده و زمان نوشتن اول و آخر آن‌ها تقریباً تا دو سال فرق داشته است. از طرف دیگر می‌توان گفت که شاید بایسنقر سفارش بیش از یک نسخه را داده و بر روی آن‌ها اسم خود را نوشته باشد. همچنین گزارش شده

است که نسخه‌ی دیگری نیز از آن پیدا شده که تاریخ آن بین ۸۳۰/۱۴۲۶ تا ۸۳۷/۱۴۳۳ یعنی زمان مرگ بایسنقر است. یکی از دلایلی که کپی دیگری و حتی از لحاظ تصویری غنی‌تر وجود داشته، این است که یک متن از نسخه‌ی اصلی که تصاویر آن بیش‌تر از نسخه‌ی کاخ گلستان بوده و تاریخ آن نیز مربوط به اوایل قرن نهم است، در سال ۱۰۲۳/۱۶۱۴ برای شاه عباس اول بازنویسی شده است.

نسخه‌ی اصلی دارای سی و نه تصویر بوده ولی نسخه‌ی کاخ گلستان بیست و دو تصویر دارد. این کتاب خطی بخشی از مجموعه‌ی اسپنسر در کتابخانه‌ی عمومی نیویورک است. لازم به یادآوری است که بعضی از نقاشی‌های اضافی، از هر لحاظ با تصاویر نسخه‌ی موجود در تهران متفاوت هستند در حالی که بقیه‌ی کار از همان سبک تیموری تبعیت کرده و بعید به نظر می‌رسد هنرمند قادر بوده آن‌چه را که برای ترکیب‌بندی جدید لازم است، ابداع کند. جالب آن است که هنرمندی که به کار تصویر سازی تاجگذاری لهراسب به‌وسیله‌ی کیخسرو گمارده شده تمام تصویر را از تابلوی سوگ فرامرز بر نقش رستم در کتاب ۸۳۴/۱۴۳۰ گرفته و به‌سادگی لهراسب را با کیخسرو که تاج به دست دارد به آن اضافه نموده و تخت را به جای تابوت رستم قرار داده است.

صحنه‌ای جدید نیز از چوگان بازی تهیه شده که شکل چوگان‌بازان را از شکارچیان صفحه‌ی سمت راست دیباچه‌ی همین کتاب برگرفته و آن‌ها را زیر کانه جابه‌جا کرده است. تصویر دیگری مانند بیژن در چاه کاملاً جدید است ولی همان سبک شبه تیموری را دارد که به یقین باید از یک جلد کتاب با غنای تصویری بالا کپی شده باشد.

اما از جمله تصاویر شاهنامه‌ی بایسنقری موجود در کتابخانه‌ی کاخ گلستان می‌توان به تصویری اشاره کرد که در آن رستم و اسفندیار یکدیگر را ملاقات می‌کنند. (تصویر ۳) در این نگاره دو پهلوان مشغول خوش و بش و تعریف از یکدیگر هستند؛ چرا که چهره‌ها خندان است و دو پهلوان دست یکدیگر را می‌فشارند. همچنین ترنجی که در دست رستم است در تصویر دیده نمی‌شود ولی مطابق با ابیات، رستم که بر روی صندلی مخصوص زرین نشسته، تصویر شده است؛ در چهره‌های افرادی که رستم و اسفندیار را احاطه کرده‌اند با توجه به ریتیم، فرم و رنگ لباس‌ها

و کلاه‌هایشان که می‌بایست همگی متعلق به گروهی واحد باشند، خرسندی و شادکامی نمایان است. در مرکز دایره‌ای که قرارگیری پیکره‌ها آن را ایجاد کرده است، رستم در لباسی تیره و اسفندیار در جامه‌ای سرخ رنگ تصویر شده‌اند؛ که به نوعی بر جوان‌تر بودن اسفندیار از رستم دلالت می‌کند. ملازمان در سمت چپ تصویر مشغول نواختن موسیقی هستند. دو پیکره‌ی پایین تصویر، نقش ساقی را دارند و به نظر می‌آید که یکی می‌خواهد جام



ت-۶ کشته شدن سیاوش - شاهنامه‌ی طهماسبی - حدود ۹۲۲ تا ۹۲۷ هجری.

دیگری را پر کند یا این که می‌خواهند جام‌ها را به سوی رستم و اسفندیار ببرند. پیکره‌های سمت راست در حالت ایستاده و نیمه رسمی، مراقب صحنه هستند و یکی دو تن از آن‌ها به نظر می‌رسد با یکدیگر در حال صحبت باشند.

مرکز دایره‌ای که توسط پیکره‌ها ایجاد شده به‌وسیله‌ی حرکت شمشیرها مورد تأکید قرار گرفته و این نقطه‌ی مرکزی همان جایگاه رستم و اسفندیار است. از همین ناحیه یک حرکت عمودی توسط درختی که در مرکز کادر قرار گرفته به سمت بالای تصویر شروع می‌شود و بعد از

عبور از قسمت نوشته‌ها، به خارج کادر رفته و چشم را از سمت پایین به سمت بالا هدایت و به خواندن نوشته‌ها دعوت می‌کند. دو درختچه در دو طرف کادر در تقارن نسبی با یکدیگر به این حرکت کمک کرده‌اند. حرکت دایره‌ای که بر کل نگاره حاکم است، باعث تعادل در تصویر شده و بر صلابت و مردانگی پهلوانان تأکید می‌کند. خط افق دقیقاً در مرکز کادر و پشت درخت به نقطه‌ی اوج خود می‌رسد و دوباره به سمت پایین حرکت کرده و کادر را در میانه‌ی آن در سمت راست، قطع می‌کند. در نتیجه پس زمینه‌ی تصویر که به نوعی شبیه به تپه‌ای تصویر شده نیز در جهت تقارن کلی تصویر، عمل می‌کند. حتی پرندگان نیز به تعداد تقریباً برابر در دو سمت کادر تصویر شده‌اند.

واقع شدن درختی تنومند میان رستم و اسفندیار محدوده‌ی بین آن‌ها را مشخص کرده است. چه بسا نگارگر سعی در نشان دادن تفاوت فکری و دو جبهه‌ی متفاوت را داشته است. در رنگ‌بندی نگاره، رنگ مکمل قرمز و سبز به علاوه‌ی رنگ آبی در تیره و روشنی متفاوت در جامه‌ها به کار رفته و جهت ایجاد تعادل بین رنگ‌های سرد و گرم در کنار هم قرار گرفته‌اند. پس زمینه‌ی روشن، رنگ‌های جامه‌ها را بیش‌تر نمایان می‌سازد. رنگ گلبوته‌ها از یکنواختی رنگ پس زمینه و جدا شدن آن به صورت سطحی جلوگیری کرده‌اند. از نظر فرمی نیز گلبوته‌ها در امتداد حرکت مدوری که توسط پیکره‌ها ایجاد شده، قرار گرفته‌اند و چیدمان آن‌ها در پس زمینه در هماهنگی با حرکت اصلی نگاره انجام شده و حرکت آن‌ها نیز به نقطه‌ی اوج پس زمینه

ختم می‌شود. در نقاشی نگاره‌های فرش زیر پای رستم و اسفندیار در مرکز تصویر، سه رنگ سبز تیره، آبی و قرمز دقیقاً همان‌هایی است که در جامه به کار رفته‌اند و این تشابه رنگی به‌خصوص در مورد رنگ گرم (قرمز) ریتیم ایجاد کرده که چشم را در تمامی قسمت‌های نگاره می‌چرخاند تا به سمت دو پیکره‌ی اصلی و فرش زیر پای آن‌ها معطوف شود. فضای طبیعی این نگاره نیز مانند دیگر نگاره‌ها، فضایی بهاری است. نوشته‌ها در تصویر خود به عنوان عوامل رهبری نقش دارند. به این معنی که چشم در خواندن هر

بیت در امتداد خط افقی نگاره و هنگام عبور از هر بیت به بیت بعدی در امتداد خط عمودی آن حرکت می‌کند. قطع شدن درخت توسط این کادر مستطیلی از جدا شدن بخش نوشته‌ها از تصویر و ثابت ماندن چشم در این بخش یا در بخش تصاویر جلوگیری کرده و علاوه بر ایجاد ارتباط میان این دو بخش به زیبایی، بیننده را به خواندن ابیات دعوت می‌کند. در کل این تصویر از جمله نگاره‌هایی است که در آن ترکیب‌بندی، به کارگیری رنگ‌ها و کادربندی با



ت-۷. گفت‌وگوی سیاوش و گرگسر، شاهنامه محمد کاتب - سال ۹۳۸ هجری

خلاقیت و جسارت انجام گرفته است.

نمونه‌ی تمایلات مکتب هرات همچنین در شاهنامه‌ای که برای محمد جوکی پسر شاهرخ تهیه شده و در مجموعه‌ی انجمن سلطنتی آسیایی لندن است، کاملاً نشان داده شده که دارای مهرهای امپراطوری‌های مختلف مغول هند است. تاریخ این شاهنامه را به سال ۸۴۴/۱۴۴۰ نسبت می‌دهند و اگرچه اثر نفوذ مکتب شیراز در آن‌ها مشاهده می‌گردد، سبک آن را جزو

سبک هرات به حساب می‌آورند.

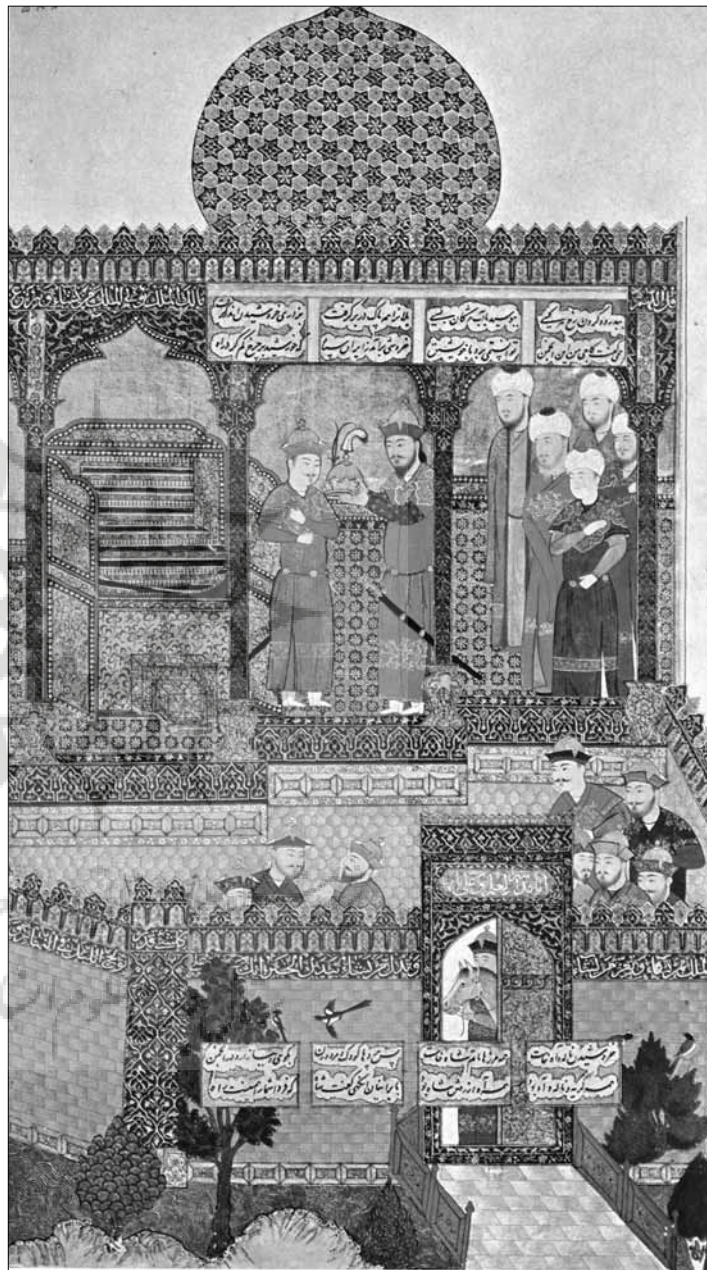
اندازه‌ی این نقاشی‌ها خیلی کوچکتر از نقاشی‌های نسخه‌ی خطی بایسنقر است و رنگ شفاف آن‌ها با مهارت به کار رفته، اما درخشش منظره، شکل آدم‌ها را تحت‌الشعاع قرار داده است. در این‌جا نقاشان به نمایش دنیای طبیعی علاقه‌ی بیش‌تری نشان داده‌اند. به‌طوری‌که طبیعت نقش دراماتیک را ایفا می‌کند و بازی پیکرها کاملاً تابع آن می‌شوند. تمایلی در نمایش مهارت به چشم می‌خورد و این مسأله در صخره‌ها که اغلب به شکل توده‌های بزرگ اسفنجی هستند و رنگ غیر طبیعی دارند، به‌خوبی دیده می‌شود. درختان لخت و ابرهای صورتی رنگ با خطوط مارپیچی سفید واضح‌تر هستند. نقاشان آن‌ها می‌دانسته‌اند که چگونه احساس و حالت رماتیک را به‌وسیله‌ی تصویر قلعه یا قصری در کنار پرتگاه یا ایجاد خصوصیتی معمارانه در صخره‌ها تشدید نمایند. برآمدگی‌ها و دیواره‌های آن‌ها طوری تنظیم شده تا حالتی همانند یک آمفی تئاتر برای بازی به‌وجود آورد. در شاهنامه‌ی سال ۸۳۴/۱۴۳۰ (شاهنامه‌ی بایسنقری) آسمان پرستاره یکنواختی هست که نمود رضایت بخشی دارد. در حالی که در نسخه‌ی شاهنامه‌ی انجمن سلطنتی آسیایی ۸۴۴/۱۴۴۰ (محمد جوکی) ستاره‌ها به‌صورت خوشه‌ای در بعضی از جاهای آسمان متراکمند.

شکل آدم‌ها به‌خصوص هنگامی که سوار بر اسب هستند دیگر خشک نیست و در ایستادن یا حرکت هم کمتر یکنواختی به چشم می‌خورد. در بعضی از تابلوها اثری واضح از پیشرفت در امر ترکیب‌بندی پیچیده‌تر دیده می‌شود. بدون شک طراحی‌های این نسخه مثل طراحی‌های کارگاه بایسنقر محکم و مطمئن نیستند. در این نسخه از کتاب شاهنامه از تکرار ضابطه‌های قدیمی چیزی مشاهده نمی‌شود بلکه در آن‌ها جنبش و حرکت جدید به طرف ترکیب‌بندی بازتر نیمه‌ی دوم قرن نهم به‌خوبی قابل رؤیت است. از جمله تصاویر شاهنامه‌ی محمد جوکی می‌توان به (تصاویر ۵و۴) اشاره داشت.

سلطان حسین بایقرا، سلطان دیگری از سلاله‌ی تیموری، چون دیگران هنرپرور و ادب‌دوست بود. زمان او بهزاد ظهور یافت و در ادامه‌ی دوره‌ی تیموری نگارگری بیش‌تری بر روی موضوعاتی چون خمسه‌ی نظامی، بوستان سعدی و... متمرکز شد.

شاهنامه‌های دوره‌ی شاهان صفوی

صفویان به دلیل اینکه خود قومی ملی، ایرانی و از طرفی به علایق و ایده‌های ملت اهمیت ویژه‌ای می‌دادند و نیز سعی در ارتقاء فرهنگ ملی ایران داشتند، توجه خاصی به نگارش شاهنامه از خود نشان دادند. البته برخی از شاهنامه‌های این دوره تنها با نام شاهنامه بوده و در وصف خود شاهان مثل شاه طهماسب اول صفوی نوشته شده‌اند و شاهان در واقع به جای قهرمانان شاهنامه وصف شده‌اند. با این حال جای بسی تأسف است که بیش‌تر این نسخ هم‌اکنون به طور پراکنده در موزه‌ها و کتابخانه‌های مختلف ایران و جهان نگهداری



ت-۸. کیخسرو تاج را به لهراسب می‌بخشد - شاهنامه‌ی شاه عباس اول - سال ۱۰۱۱ هجری.

می‌شوند.

و میر کار شده است، اما اجرا کننده‌ی این نگاره‌ها عمدتاً سلطان محمد و شاگردان او بوده‌اند.

تصویر ۶ واقعه‌ی کشته شدن سیاوش را نشان می‌دهد. هنگامی که افراسیاب، پادشاه سرزمین توران، قصد حمله به ایران را دارد سیاوش به نزد پدرش کیکاووس، شاه ایران، رفته و از او می‌خواهد فرماندهی لشکر ایران

شاهنامه‌های مکتب تبریز

شاه اسماعیل از سال ۹۲۸/۱۵۲۱ برای جلب رضایت و جانشین با کفایت خود، از بهترین نگارگران زمان خود خواست تا با سعی وافر

«شاهنامه» ای به نام وی نسخه آرایی کنند. این نسخه‌ی خطی بعد از نگارش، مزین به تقریباً ۲۵۸ یا ۲۵۶ تصویر گردید. اما متأسفانه امروزه مینیاتورهای آن در شماری از موزه‌های معتبر کشورهای جهان و از جمله ایران، پراکنده شده است. البته تهیه‌ی این نسخه دوره‌ی طولانی را در بر گرفت و در واقع بعد از مرگ شاه اسماعیل و به سرپرستی شاه طهماسب انجام شد. این نسخه از عالی‌ترین نمونه‌های نگارگری و نقاشی عهد صفوی بوده و زمانی که کامل شد، شاه طهماسب اشتیاق اولیه‌اش را برای نقاشی از دست داده و خود را به مباحث مذهبی و دینی مشغول ساخته بود. بدین خاطر زمانی که در سال ۹۸۳/۱۳۸۳ لازم دانست که برای شادباش‌گویی به جلوس سلطان مراد سوم عثمانی، هدیه‌ای نفیس برایش بفرستد، این نسخه ارزشمند را برای او ارسال داشت.

این شاهنامه‌ی ارزشمند، مدت سه قرن در کتابخانه‌ی سلطان عثمانی نگهداری شد ولی خارج از دیوارهای توپ‌قاپی‌ساخته نبود. در پایان قرن سیزدهم این شاهنامه وارد مجموعه‌ی روتچیلد در پاریس گردید، اما مدتی بعد سیاست‌گری و لش از موزه‌ی هاگ هاروارد و ثروت مستر هوتن دست به دست هم داد و آن را در مقابل دیگران به‌نمایش گذاشت. جای تأسف است که پس از آن نگاره‌های زیبای این شاهنامه پاره و پراکنده شدند و برخی سر از موزه‌ی هنری متروپولیتن و موزه‌های اروپا و بعضی دیگر سر از مجموعه‌های خصوصی درآوردند. البته سال‌ها پیش در ازای تحویل چند نقاشی خارجی از مجموعه موزه هنرهای معاصر تهران بخشی از این اثر ارزشمند بار دیگر به ایران بازگردانده شد.

با بررسی نگاره‌های این شاهنامه متوجه

می‌شویم که در آن‌ها تغییر چندانی رخ نداده است، تنها تغییر فضای آن‌ها است که به چشم می‌خورد. در این تصاویر، ویژگی‌های خاص سبک ترکمانان در پس زمینه رعایت شده و در اجرای موضوعات، جدیت و ملاحظاتی آگاهانه به کار رفته است. بیننده چنین احساس می‌کند که احتمالاً شاه طهماسب تحت تأثیر نقاش دربار خود آقامیرک قرار داشته و تحت این تأثیر نتوانسته آن تصور مجد و عظمت دربار را که از این نسخه‌ی خطی انتظار می‌رفت، بازنمایی کند. با اینکه بیش‌تر نگاره‌های این شاهنامه زیر نفوذ هنر آقامیرک



ت-۹. کشته شدن فیل سفید به‌دست رستم، شاهنامه به خط رشیدا - قرن ۱۱ هجری

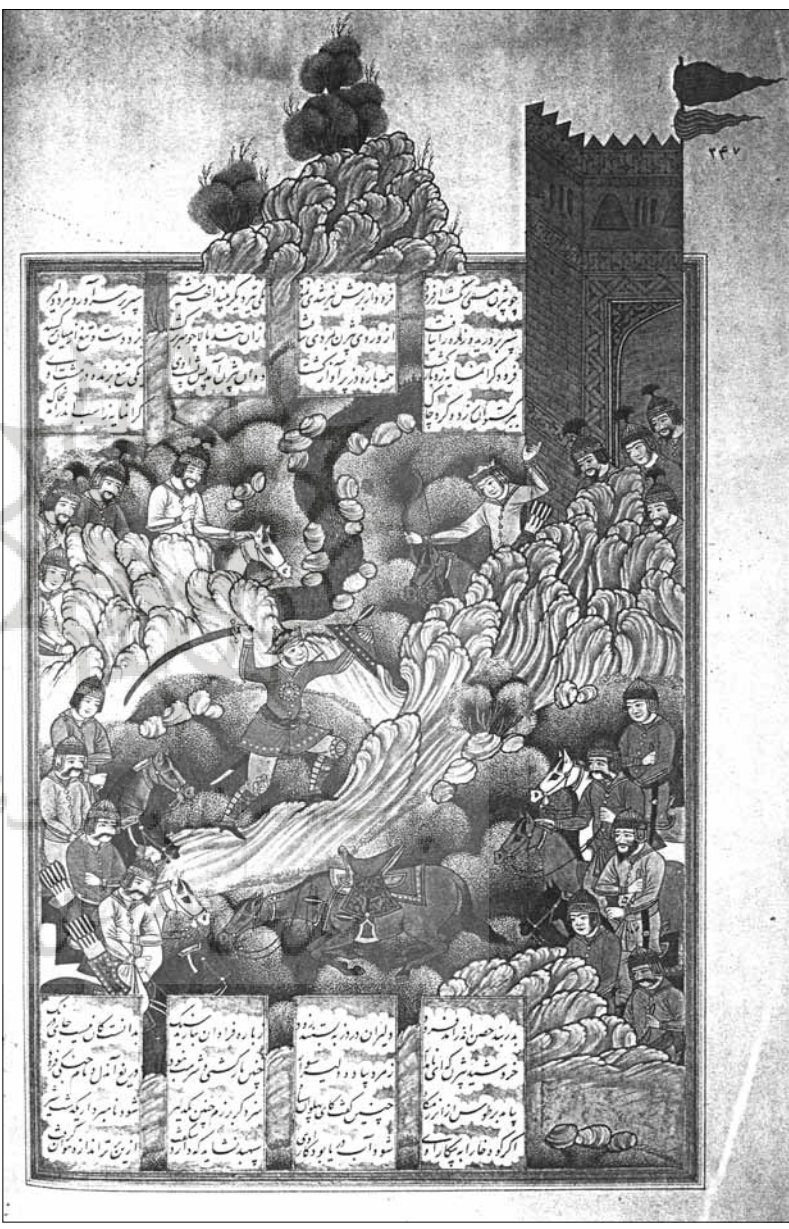
را بدو بسپارد. رستم نیز همراه سیاوش روانه میدان جنگ می‌گردد. از سوی دیگر افراسیاب در خواب می‌بیند که جوانی ماهرو که در نزد کیکاووس نشسته، غرشی می‌کند و بدنش را با شمشیر به دو نیم می‌سازد. موبدان پس از آگاه شدن از خواب پادشاه او را از جنگ با ایران منصرف می‌کنند. گرسیوز برادر افراسیاب با پیغام صلح به نزد سپاه ایران می‌رود. رستم و سیاوش صلح را می‌پذیرند اما کیکاووس آن را یک حيله تلقی کرده و پذیرای آشتی نمی‌شود و سیاوش را از فرماندهی لشکر برکنار می‌کند. سیاوش که

به دلیل دام‌های سودابه^۵ نمی‌خواهد به نزد پدرش باز گردد، به دشمن پناهنده می‌شود و با فرنگیس دختر افراسیاب ازدواج می‌کند، اما با تلاش گرسیوز به خیانت متهم شده و به فرمان افراسیاب کشته می‌شود. از آن جایی که خون سیاوش بر زمین می‌ریزد گیاهی می‌روید، که امروزه به سیاوشان معروف است. طوفانی سهمگین به پا می‌شود و دنیا در تاریکی فرو می‌رود.^۶ در نگاره‌ی شاهنامه‌ی شاه طهماسبی واقعه‌ی اصلی داستان در مرکز ترکیب‌بندی قرار گرفته است. در این قسمت پیکره‌ی سیاوش به خاک افتاده و در کنارش پیکره‌های یک سردار تورانی و یکی از سپاهیان به چشم می‌خورد. سردار تورانی با یک دست سر و ریش سیاوش را گرفته و با دست دیگر گلولی او را می‌برد. تشمت زرینی نیز در زیر گلولی سیاوش قرار دارد. پیکره مردی در کنار این سه تن به صورت ایستاده و گرز در دست قرار داده شده است. این مرد احتمالاً باید گرسیوز باشد که با اشاره دست در حال گفتن چیزی است. در پایین و وسط تصویر فرد دیگری با گرز گاو سر ایستاده است و با حالت دست و چهره به واقعه اشاره می‌کند.

پیکره‌ها همه در زمینه‌ی دشتی با تپه‌های اسفنجی قرار داده شده‌اند. در زمینه‌ی دشت درختچه‌هایی با برگ‌های اندک دیده می‌شود. شاید عدم استفاده از پوشش گیاهی متنوع در این تصویر به این دلیل بوده که نگارگر قصد داشته فضایی متناسب با موضوع خشن نگاره ایجاد کند. اما با این حال از نقوش تزئینی مانند نقش‌های هندسی، نوارهای دالبردار پیچان و شاخه‌های منحنی‌وار اسلیمی‌ها در پوشش افراد استفاده شده است. شاهنامه‌ی دیگری که در دوره‌ی شاه طهماسب تهیه شده، شاهنامه‌ی محمد کاتب است که به نام خود وی معروف است. تاریخ کتابت آن ۹۳۸/۱۵۳۱ بوده و هم اکنون در موزه‌ی دوران اسلامی نگهداری می‌شود. جلد این کتاب سوخت ضربی با حاشیه‌ی کتیبه‌ای است، داخل جلد دارای نقش لچک و ترنج است و حاشیه‌ی کتیبه‌ای به شیوه‌ی سوخت معرق دارد، در نقوش لچک و ترنج و حاشیه‌های این کتاب از نقوش اسلیمی به رنگ طلایی استفاده شده است (تصویر ۷).

در صفحه‌ی اول این نسخه نیز مهر و دست‌خطی وجود دارد که نشان می‌دهد این نسخه وقف آستانه‌ی شیخ صفی بوده است. در صفحه‌ی اول که مذهب مرصع است جدولی وجود دارد که در داخل آن در هفت سطر مقدمه‌ی شاهنامه آغاز می‌شود. صفحه‌ی مقابل نیز به همین شیوه ادامه می‌یابد. یک رباعی نیز در بالا و پایین صفحه نوشته شده است.

مقدمه‌ی این نسخه از روی مقدمه‌ی شاهنامه‌ی بایسنقری نوشته



ت-۱۰. نبرد بیژن با فرود - شاهنامه به خط رشید... قرن یازدهم.

شده، اگرچه مطالبی نیز در سرگذشت فردوسی به آن اضافه شده است. در صفحه‌ی ۱۷ اشعاری هم در مجد سلطان محمود آمده و در صفحه ۲۲ اشاره می‌کند که قصه‌ی یوسف را فردوسی سروده و به خلیفه در بغداد تقدیم کرده است. این دو نسخه‌ی خطی از شاهنامه‌های مصور شده در دوره‌ی شاه طهماسب می‌باشد که اکنون در موزه‌های داخلی نگهداری می‌شود.

ایستاده و حرکات ایرانی دارند. نسخه‌ی خطی مهم دیگری که در دوره‌ی شاه عباس تهیه شده، شاهنامه‌ای است که در مجموعه‌ی اسپنسر^۷ نگهداری می‌شود. دستور سفارش آن شخصاً توسط شاه عباس در سال ۱۰۱۱/۱۶۰۲ داده شد. این نسخه دارای ۴۴ نگاره‌ی بزرگ است و اکثر این تصاویر دارای سبکی شبیه به سبک شاهنامه‌ی بایسنقری می‌باشد. این نسخه ترکیب‌بندی‌های اصیل دارد و با اجرایی جالب و حیرت انگیز پیوندی شگرف با شیوه‌ی دوره‌ی تیموری برقرار

شاهنامه‌های مکتب قزوین

شاه اسماعیل دوم در سال ۹۸۴/۱۵۷۶ به جای شاه طهماسب اول بر تخت شاهی نشست. وی پس از جلوس بر تخت شاهی بیش‌تر شاهزادگان از جمله ابراهیم میرزا را که فردی هنردوست و حامی فرهنگ و هنر بود به قتل رساند. اما خود وی گرایش‌های ویژه‌ی هنری داشت و بلافاصله پس از به قدرت رسیدن، دستور تهیه‌ی نسخه‌ی بزرگ و با شکوهی از شاهنامه را داد. دموث، دلال معروف نسخ خطی، این نسخه را به طور کامل وارد اروپا کرد و در سال ۱۳۳۰/۱۹۱۱ در پاریس به نمایش گذاشت. طولی نکشید که این نسخه هم به سرنوشت نامطلوب دیگر نسخه‌ها دچار شد. نگاره‌های آن جدا شده و به طور مجزا فروخته شد و متن آن نیز دور انداخته شد یا از بین رفت. در بررسی نگاره‌های باقی مانده‌ی این نسخه‌ی خطی به این نتیجه می‌رسیم که وقایع بعد از اسکندر در میان آن‌ها وجود ندارد، یعنی چیزی حدود نصف حماسه و همین نشان می‌دهد که این نسخه ناتمام است. بیش‌تر صفحات مصور شده‌ی این نسخه دارای امضاء هستند و در این میان نام نقاشانی چون سیاوش بیگ (یکی از غلامان گرجی بوده که مورد حمایت شاه طهماسب نیز قرار داشته است) - صادقی بیگ (یکی از نقاشان چیره دست که تا قرن یازدهم هجری نیز زندگی کرد) - علی اصغر کاشانی (پدر رضا عباسی) - زین العابدین (نوه‌ی سلطان محمد) به چشم می‌خورد. سبک نگاره‌های مصور شده بسیار با شکوه و عظیم است. کارها در بعد وسیعی انجام شده و برخی از نقاشان به ویژه سیاوش بیگ در کارهایش از سرعت زیاد استفاده کرده است. چند برگ از این شاهنامه در حال حاضر در موزه‌ی رضا عباسی تهران نگهداری می‌شود.

شاهنامه‌های مکتب اصفهان

شاه عباس نیز همچون نیاکان خود، توجه خاصی به تهیه و نگارش شاهنامه داشت و بلافاصله بعد از به حکومت رسیدن دستور تهیه‌ی نسخه‌ی با شکوهی از این کتاب را داد که خوشبختانه آثاری از آن در وضعیت عالی، امروزه در کتابخانه‌ی چستر بیٹی نگهداری می‌شود. در میان نگاره‌های این نسخه شاهکارهایی ارزنده از نقاش معروف صادقی بیگ نیز به چشم می‌خورد. البته دو نقاشی این شاهنامه توسط محمد زمان کار شده و تمام تصاویر حالت حماسی دارند و دارای سایه نیز می‌باشند. ارتباط اشعار متن با تابلو هم حفظ شده است و پیکرها وضع



ت-۱۱. افراسیاب و درباریان، شاهنامه مربوط به سال ۱۰۶۰ هجری

کرده است. این نشان می‌دهد که در این دوره تقلید از کارهای گذشته و تلفیق آن‌ها با شیوهی جدید متداول بوده است. نکته‌ی قابل توجه این است که این نسخه با رنگ لاجوردی و رنگ‌های طلائی فراوانی که دارد کمتر به دوران خود مربوط می‌شود. ۲۲ تابلو این نسخه دقیقاً تکرارهایی هستند که فقط گاهی ساده‌تر شده و یکی یا دو تا از پیکره‌های آن‌ها کم و یا زیاد شده است. ۱۷ نقاشی موجود در این نسخه اصلاً در نسخه‌ی اصلی وجود ندارد. که در این مورد هم می‌توان گفت که یا از نسخه‌ی خطی دیگری تقلید شده و یا هنرمند در کار خود تمایل به سبک هرات اوایل قرن نهم داشته است. اختلاف و تفاوت اصلی این دو نسخه در این است که متن حماسی به جای شش ستون در چهار ستون آمده است و بخشی از متن در داخل نقاشی واقع شده است. آنچه در نسخه‌ی دوره‌ی صفوی جدید به نظر می‌رسد نجات بیژن از چاه است که در ورق ۴۳۲ آمده است. پیکره‌ها در چاه همان لباس‌ها و چهره‌های قرن دوازدهم را دارند و تمام تصاویر دارای آسمانی طلائی هستند که در کتاب اصلی هرگز چنین نیست، اما سبک صخره‌های قرن نهم و دهم فراوان در این تصاویر دیده می‌شود. (تصویر ۸)

شاهنامه‌ی قوام، شاهنامه‌ی دیگری از مکتب اصفهان است که هم اکنون در تالار نگارگری موزه‌ی رضا عباسی به نمایش گذاشته شده است. این نسخه در سال ۱۰۰۰/۱۵۹۱ کتابت شده و به نام کاتب خود قوام بن محمد شیرازی معروف است. این نسخه شامل ۵۷۷ برگ و به شیوه‌ی نستعلیق نوشته شده و با توجه به تاریخ اتمام کتابت و رقم کاتب در مکتب اصفهان تهیه شده است. در تهیه‌ی این نسخه نیز شاهنامه‌ی بایسنقری مورد توجه بوده است. این نسخه شامل ۳۸ صفحه‌ی مصور می‌باشد، اما هیچ کدام از تصاویر رقم و امضاء ندارد و تنها نقش مهر «اسمعیل» در زیر تمام تصاویر به چشم می‌خورد که احتمالاً کتابدار بوده است.

در اکثر تصاویر رنگ‌های شنجرف، لاجورد و زرد غالب هستند و از طلا به خصوص در صحنه‌ی گذر سیاوش از آتش در حد وسیع استفاده شده است. این اثر ظاهراً کامل و سالم است، اما تعدادی اوراق صدمه دیده دارد که احتمالاً در دوره‌ی قاجاریه مرمت شده‌اند.^۸

از دیگر نسخه‌های خطی شاهنامه که مربوط به مکتب اصفهان است، دو نسخه‌ی خطی است که هم اکنون در موزه‌ی مترو پلین نیویورک نگهداری می‌شود. نسخه‌ی اول دارای چهل تصویر بزرگ است، اما نسخه‌ی دوم مربوط به سال ۱۰۱۴/۱۶۰۵ و ۸۵ تصویر بزرگ دارد. در این دو نسخه صورت اشخاص و مناظر طبیعی کشیده شده و بیش‌تر خصوصیات نقاشی‌های رضا عباسی در آن‌ها دیده می‌شود.

در سال ۱۰۵۸/۱۶۴۸، شاهنامه‌ی دیگری توسط محمد قاسم، محمد یوسف و محمد علی که هر سه از شاگردان رضا عباسی بودند، تهیه شد. این نسخه یکی از زیباترین آثار این هنرمندان بود که هم اکنون در «قصر ونیزور» نگهداری می‌شود.

در کاخ گلستان یک نسخه شاهنامه موجود است که تاریخ ۱۰۴۸/۱۶۳۸ را دارد و در مکتب اصفهان کار شده است. این نسخه به صورت کامل می‌باشد. بخشی از مقدمه‌ی آن به مقدمه‌ی بایسنقری تعلق دارد و در صفحه ۷ و در پایان مقدمه، ابیاتی منسوب به فردوسی نوشته شده است.

نسخه‌ی دیگری که تاریخ کتابت ندارد ولی احتمالاً به خط «رشید»^۹ می‌باشد، ناقص بوده و تا پایان سلطنت کیخسرو نوشته شده است. از مشخصات

نگاره‌ها چنین برمی‌آید که احتمالاً کار محمد یوسف بوده باشد. این نسخه به خط نستعلیق و در ۷۳۸ صفحه نوشته شده است. (تصاویر ۹ و ۱۰) شاهنامه‌ی دیگری به خط نستعلیق در ۱۰۰۵ صفحه مربوط به سال ۱۰۵۳/۱۶۴۳ در موزه‌ی رضا عباسی نگهداری می‌شود که دارای ۲۳ مجلس بوده و به شیوه‌ی مکتب اصفهان کار شده است. مقدمه‌ی کتاب تا صفحه ۱۵ ادامه می‌یابد و در صفحه‌ی ۱۵ و پس از «این بود فهرست پادشاهان عجم و الله اعلم بالصواب» مه‌ری خورده است که تاریخ ۱۰۵۳/۱۶۴۳ را دارد. صفحه‌ی شانزده، آغاز شاهنامه است. این صفحه دارای کتیبه و سر لوح مذهب مرصعی است و نوشته‌ی آن چنین آغاز می‌شود: «کتاب شاهنامه فردوسی علیه الرحمه».

و بالاخره شاهنامه‌ی دیگری در موزه‌ی رضا عباسی وجود دارد که دارای ۶۲۷ صفحه، به نستعلیق و مربوط به سال ۱۰۶۰/۱۶۵۰ هجری می‌باشد و دارای ۱۲ مجلس است، هیچ‌گونه رقمی ندارد و ناقص می‌باشد. روی جلد این نسخه با حروف لاتین نام و مشخصات کتاب نوشته شده است. (تصویر ۱۱)

نتیجه

قومی که هنری بس شکوفا به وجود می‌آورد باید غریزه و نبوغی از آن خود داشته باشد. هنرش نمی‌تواند فقط تلفیقی از عناصر برگرفته از اقوام دیگر باشد و باید که، هم چگونگی جذب این عناصر و هم نحوه‌ی تلفیق آن‌ها را در شیوه‌ی بیان خود بداند.

ایرانیان ملتی آزاد و خردمند و فرهیخته بوده‌اند و در هر زمان حتی در بحرانی‌ترین وضعیت‌های سیاسی و اجتماعی کشور به اصول فرهنگی و هنری خود پای‌بند باقی مانده‌اند. حتی در شرایطی که دین اسلام به عنوان یک دین جدید وارد کشور پهنای ایران شد و ایرانیان شریعت اسلام را پذیرفتند همراه آن، فرهنگ و هنر و تمدن خود را فراموش نکرده و به آن‌ها پای‌بند باقی ماندند. آنان اسلام را به عنوان دینی جدید پذیرفتند و در عین حال زبان اصیل و کهن خود را حفظ کردند به طوری که وقتی اسلام به کشورهای شرق ایران نفوذ کرد با زبان فارسی وارد شد. در حالی که در مورد کشوری همچون مصر با قدمت چند هزار ساله‌ی فرهنگ و تمدن با ورود دین اسلام زبان عربی نیز بر آن‌ها مسلط شده و مصریان هم‌اکنون خود را ملتی عرب با زبان عربی می‌دانند در حالی که خط هیروگلیف که در مصر کهن متداول بوده همان خط و زبان اصلی مصر بود، اما متأسفانه هیچ اثری از آن در میان مصریان باقی نمانده است. اما ایرانیان چنین نبودند و یکی از امتیازات آن‌ها همین حفظ اصالت آن‌ها می‌باشد. در این راه تلاش و کوشش ابر مردانی چون فردوسی ستودنی است.

شاهنامه‌ی فردوسی یکی از آثار ارزشمندی است که همواره به عنوان شناسنامه‌ی ملت ایران شناخته شده و در واقع نشانگر هویت ملی و قومی ایرانیان می‌باشد، و از دیرباز بهانه‌ای برای آزمایش و هنر آفرینی هنرمندان کشورمان بوده است و به همین خاطر در هر دوره‌ی سلاطین و درباریان به تهیه و نگارش نسخ خطی متعدد به ویژه شاهنامه همت گماشته و سعی وافری در تهیه‌ی این نسخ از خود نشان داده‌اند و شاهان صفوی نیز از این قاعده مستثنی نبوده‌اند و در این دوره نیز هنرمندان، نسخه‌های شاهنامه و دیگر آثار منظوم و منثور را تهیه نموده و با حفظ درونمایه‌ی داستانی اثر،

اصول نگارگری را نیز تحول بخشیدند.

بدین ترتیب سالیان متمادی است که در کنار قرآن مجید، شاهنامه‌ی فردوسی بخشی از میراث فرهنگی و معنوی هر خانواده‌ی ایرانی به شماره می‌آید. این اثر به لحاظ غنای فرهنگی با تفکر تاریخی و زندگی اجتماعی مردم ایران عجین شده است، و تصویر سازی از صحنه‌های شاهنامه شاخه‌ای قابل اعتنا در شناخت نگارگری ایرانیان است. بدین‌گونه ایران به هنر جهان نوعی نقاشی عرضه داشته که دارای ویژگی منحصر به فرد بوده و ارتباط گسترده‌ای با داستان‌های حماسی دارد.

شاید بهرآستی نتوان به یک نتیجه اساسی در مورد شاهنامه‌ی مصور در دوره‌ی تیموریان و صفویان دست یافت چرا که در این عرصه بیکران شاهنامه در دوره‌های مختلف به شیوه‌ی خاص خود پرداخت گردیده است. لیکن عصر کنونی همراه با بیان تصویری و بررسی تکامل و تحول نگارگری جهت همگام شدن با نگرش‌های بصری نو، راه و نمودی تازه را می‌طلبد که بتوان گامی دیگر در این راستا برداشت و تصویری دیگر با حفظ ارزش‌های مصورسازی پیشین و خاصه کلامی پدید آورد. بنابراین شاید بتوان زبان و بیان تصویری را دنبال نمود که نه تکرار و صنعت‌گرایی باشد و نه دور از میراث‌های کهن نگارگری و نقش آفرینی.

منابع فارسی

- ۱- اسکارچیا، جیان روبرتو، تاریخ هنر ایران، یعقوب آژند، تهران، انتشارات مولی، ۱۳۷۶.
- ۲- اشرفی، مارا، همگامی نقاشی با ادبیات در ایران، ترجمه‌ی روئین پاکباز، تهران، انتشارات نگاه، ۱۳۶۷.
- ۳- بینون، لورنس و دیگران، سیر تاریخ نقاشی ایران، ترجمه‌ی محمد ایرانمنش، تهران، امیرکبیر، ۱۳۶۷.
- ۴- پاکباز، روئین، نقاشی ایران از دیرباز تا امروز، تهران، انتشارات نارستان، ۱۳۷۹.
- ۵- پاکباز، روئین، دایره‌المعارف هنر، تهران، انتشارات فرهنگ معاصر، ۱۳۷۹.
- ۶- دونالد، ویلبر و گلمبک، لیزا، معماری تیموری در ایران و توران، ترجمه‌ی کرامت‌الله افسر و محمدیوسف کیانی، سازمان میراث فرهنگی کشور، ۱۳۷۴.
- ۷- دیمانند، س.م، راهنمای صنایع اسلامی، ترجمه‌ی عبدالله فریار، تهران، انتشارات علمی و فرهنگی، ۱۳۳۶.
- ۸- زکی، محمدحسن، صنایع ایران بعد از اسلام، ترجمه‌ی محمدعلی خلیلی، تهران، اقبال، ۱۳۲۰.
- ۹- شریف زاده، عبدالمجید، تاریخ نگارگری در ایران، تهران، انتشارات حوزه هنری، ۱۳۷۵.
- ۱۰- شفیعی، محمود، «دانش و خرد فردوسی»، تهران، انتشارات انجمن آثار ملی، ۱۳۵۶.
- ۱۱- عزیز زاده، قربان، نسخه‌ی شاهنامه قوام بن محمد شیرازی، میراث فرهنگی، شماره ۱۴، زمستان ۱۳۷۴.
- ۱۲- غروی، مهدی، معرفی دو شاهنامه‌ی کهن، کاما و سیمرغ، مندرج در شاهنامه‌ی فردوسی، حماسه جهانی، مجموعه سخنرانی‌های دومین جشن توس، سروش، ۱۳۵۶.
- ۱۳- غروی، مهدی، قدیمی‌ترین شاهنامه‌ی مصور جهان، نشریه هنر و

مردم، شماره ۱۳۵.

- ۱۴- حکیم ابوالقاسم فردوسی، شاهنامه‌ی فردوسی، به تصحیح ژول مل، انتشارات بهزاد، ۱۳۸۱.
- ۱۵- کن بای، شیلار، نگارگری ایرانی، ترجمه‌ی مهناز شایسته‌فر، تهران، موسسه‌ی مطالعات هنر اسلامی، ۱۳۸۱.
- ۱۶- کورکیان، ام. و سیکر، ژ.پ، باغ‌های خیال، هفت قرن مینیاتور ایران، ترجمه‌ی پرویز مرزبان، تهران، نشر و پژوهش فرزاد، ۱۳۷۷.
- ۱۷- گری، بازل، نگاهی به نگارگری در ایران، ترجمه‌ی فیروز شیروانلو، تهران، انتشارات توس، ۱۳۶۷.
- ۱۸- محبوب، محمد جعفر، آخرین فردوسی، تهران، انتشارات مروارید، ۱۳۷۱.

منابع لاتین

- 1 Robicson. B.W., A survey of Persian Painting , Art et societe dans le Monde Iranien , No. 26, 1982.
- 2 Soucek Priscilla P., "The Manuscripts of Iskandar Sultan: Structure and Content", Timurid Art and Subtenly New york, E.j.Brill, 1992.
- 3 Tittley Norah M., Persian Miniature Painting The British Library Collections, 1983.

پانویس:

- ۱- محمد جعفر محبوب. آخرین فردوسی، تهران: مروارید، ۱۳۷۱، صص ۵۲ - ۵۱.
- ۲- محمود شفیعی. دانش و خرد فردوسی، تهران: انتشارات انجمن آثار ملی، ۱۳۵۶، صص ۱۵.
- ۳- مهدی غروی. معرفی دو شاهنامه‌ی کهن، کاما و سیمرغ، مندرج در شاهنامه فردوسی، حماسه جهانی، مجموعه سخنرانی‌های دومین جشن توس، تهران: سروش، تیرماه ۱۳۵۶.
- ۴- مهدی غروی. قدیمی‌ترین شاهنامه مصور جهان، نشریه هنر و مردم، شماره ۱۳۵.
- ۵- سودابه همسر کیکاووس و دختر شاه هاماوران است که به سیاوش پسر کیکاووس دلباخته و چون از او کام نمی‌یابد به او تهمت می‌زند و خواهان مجازات وی می‌شود. برای اطلاع بیشتر از این داستان ر. ک. حکیم ابوالقاسم فردوسی، شاهنامه‌ی فردوسی، به تصحیح ژول مل، تهران: انتشارات بهزاد، ۱۳۸۱، صص ۱۴۶ - ۱۴۰.
- ۶- همان. صص ۱۷۷ - ۱۷۶.

7- Spencer

- ۱- قربان عزیززاده. نسخه شاهنامه قوام بن محمد شیرازی، میراث فرهنگی، شماره ۱۴، زمستان ۱۳۷۴، صص ۳۱-۳۰.
- ۲- عبدالرشید دیلمی، در ایران به نام عبدالرشید و رشیدا و در هندوستان به عنوان آقا رشید و آقا خواننده می‌شد. وی خواهرزاده و شاگرد میرعماد قزوینی بود و پس از قتل میرعماد، چندی در اصفهان به سر برد و سرانجام به هندوستان مهاجرت کرد و به دربار شاه جهان راه یافت و روز به روز بر قربت وی افزوده شد. رشیدا پس از مرگ شاه جهان، در دوره‌ی اورنگ زیب نیز می‌زیسته است. روش رشیدا در خط نستعلیق کاملاً مشابه میرعماد است. تاریخ مرگ وی را اکثراً به سال ۱۰۸۱ هجری دانسته‌اند.